



## Deux lieux!

09h30

Marco Koeune  
Exploitation agricole „a Mechels“  
18, rue Laach  
L-9655 Harlange

11h30

Restaurant « beim Sheila »  
29 rue Mgr. Fallize  
L-9655 Harlange

Une traduction simultanée en français sera disponible !

Notre prochain séminaire:

Mardi, le 16.02.2016 de 10h00 à 16h00  
à Esch-sur-Sûre au SEBES

**Gestion des prairies et des cultures  
fourragères en accord avec la protection de  
l'eau**

Le contenu de ces événements peut être téléchargé en format PDF:

[www.sebes.lu](http://www.sebes.lu)

[www.naturpark-sure.lu](http://www.naturpark-sure.lu)



## Invitation

au séminaire

**L'agriculture biologique; une  
stratégie raisonnable pour l'avenir -  
comment réussir le passage vers  
l'agriculture biologique?**

**Mardi, le 26.01.2016**

**de 9h30 à 16h45**

**à Harlange**

(voir verso !)

Votre participation documentée à cet événement vous donne deux heures de formation théorique pour la prime à l'entretien du paysage (LU). Une brochure contenant les informations techniques, aussi bien que le déjeuner et des boissons non alcoolisées sont disponibles gratuitement. Le programme détaillé peut être lu dans la partie intérieure de cette invitation, et des dates supplémentaires sont affichées au verso.

La conférence est accompagnée d'une exposition dans les sociétés suivantes sauront vous conseiller: *Bio-Lëtzebuerg*, Institut de l'agriculture biologique – IBLA, CONVIS, Chambre d'Agriculture Luxembourg, Lycée Technique Agricole Ettelbrück.

## Le programme

Animation du séminaire: Hermann-Josef Schumacher

- 09h30      Visite d'exploitation agricole + présentation  
*Marco Koeune, exploitant bio du Parc Naturel, Harlange*
- 11h30      Quelle est la comparaison économique "bio - conventionnelle" pour une exploitation laitière au Luxembourg. Quelles sont les perspectives d'avenir?  
*Edmund Leisen, Chambre d'Agriculture NRW, Münster*
- 12h30      Déjeuner avec exposition thématique
- 13h30      Les perspectives du marché de l'agriculture biologique au Luxembourg - Y at-il des possibilités de ventes internationales? -> Marché cible Allemagne  
  
*Exposé sur le lait*  
*Volker Manz, BioG*  
  
*Exposé sur la viande*  
*Thorsten Neubauer, EZG BIO-Rind & Fleisch GmbH RLP*

## La date pour un autre programme de formation intéressant peut être trouvée sur le dos.

- 14h15      Le passage vers l'agriculture bio – comment faire?  
*Rudolf Leifert, IBLA*  
  
Qui sont les personnes de contact sur place?  
*Daniela Noesen, Bio-Lëtzebuerg*  
  
Quel sont les subsides disponibles au Luxembourg?  
*Pascal Pelt, ASTA*
- 15h15      Pause de café
- 15h30      Présentation d'un projet du Lycée Technique Agricole
- 16h00      Table ronde « L'agriculture biologique, une stratégie raisonnable pour l'avenir »  
*Avec Francis Jacobs, Marco Koeune, René Theissen (B), trois agriculteurs bio; Christian Schroeder, SEBES-producteur d'eau local; Jean-Jacques Ludovicy, agriculteur conventionnel et Jeff Boonen, président des jeunes agriculteurs*
- 16h45      Fin du séminaire
-